

Ettevõtte registrinumber 10174267

Ettevõtte nimetus **OSAUHING "ELVES"**

Aadress TULE 24 SAUE LINN Harjumaa 76505

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

26-06-2002

JAMMA SASTK

1-13.

AASTAARUANNE

BILANSS JA KASUMIARUANNE 2001

Majandusaasta algus 01 01 2001 a

Majandusaasta lõpp 31 12 2001 a

Arinimi OU ELVES

Tegevjuht MATI MAGI

Telefon 6596-551, tel /faks 6709 239

Põhitegevusala elektriliste ja elektroonsete seadmete tootmine ,
portselani ja keraamika tootmine ja dekoreerimine, teenustode
osutamine, jae- ja hulgimuuk

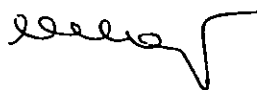
Omandivorm eraettevõte

Auditorkontroll HLB Expertus Audit
Eve Filonenko

Raamatupidaja Silje Sadul

Esitamise kuupäev 26.06.2002.

Mati Magi



Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

26 -06- 2002

TEGEVUSARUANNE 2001 AASTA KOHTA

Osauhingu "Elves" põhitegevuseks on elektriliste ja elektroonsete seadmete tootmine, portselani ja keraamika tootmine, dekoreerimine ja teenustoodete osutamine, jae- ja hulgimuuk. Tootmistegevus on hooajaline. Vähesel määral teeme siiditrukiteenust ja kujundust eksporti- ja importi. Põhitoodanguks on elektrikarjused.

Osauhinguks muudeti firma aktsiaseltsist 1996 aasta lõpus. Osakapitali suurus on 2001 aastal 157 800 krooni.

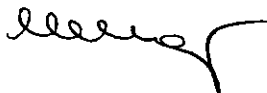
2001 aastal maksti juhatuse liikmetele 185 478 krooni töötasu. Keskmise töötajate arv oli 10 inimest. Pooled töötjad tootavad poole tootajaga nende endi soovil. Töötasude lisatasude ja puhkusetasude summa oli kokku makstud 2001 aastal 381 442 krooni, millest puhkusetasud olid 31 028 kr.

2001 aastal oli realisatsiooni netokaive 2 231 035 krooni võrreldes 2000 aastaga vähenes netokaive 14,4%. Eksport Läti Vabariiki võrreldes eelmise aastaga suurenes 47,7%. Soome aga vähenes eksport 86,2%.

2002 aasta tegevusplaanideks on elektrikarjuste müügi jaoks laiendada müügi võrku Läti Vabariigis ja pääseda Leedu turule. Portselani ja keraamika toodete alal laiendada reklaamtrukkide tegemist ja õppida juurde uusi tehnikaid sellel alal. Laiendada truckki klaasile.

Aruandeaasta tulemuseks oli ärikasumina 66 036 krooni, kuid laenuintressi kulu tõttu on aasta tulemuseks kasumit 58 931 krooni.

Matī Māģi



RAAMATUPIDAMISBILANSS

SEISUGA 31.12.2001. Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

26-06-2002

AKTIVA (VARA)

Majandusaasta Majandusaasta
algus 01.01.2001 ~~lopp 31.12.2001~~

KAIBEVARA

Raha ja pangakontod	18 996	10 842
Nõuded ostjate vastu		
Ostjatelt laekumata arved	61 952	59 073
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		
Muud ettem. tulevaste perioodide kulud	2 408	39 617
Varud		
Tooraine ja materjal	506 072	514 820
Ettemaksed hankijatele	8 425	0

KAIBEVARA KOKKU

597 853

624 352

PÕHIVARA

Materiaalne põhivara		
Masinad ja seadmed (soetusmaksud)	408 541	273 541
Akumuleeritud põhivara kulum(miinus)	-251 539	-169 787

PÕHIVARA KOKKU

157 002

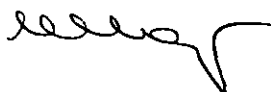
103 754

AKTIVA (VARA) KOKKU

754 855

728 106

Matli Mägi



PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
26 -06- 2002
ELVES A/A

4

Majandusaasta
algus 01.01.2001..... lõpp 31.12.2001

LUHIAJALIDES KOHUSTUSED

Võlakohustused		
Luhiajalised laenud	0	
Luhiajalised laenud krediidiasutusest	31 211	29 209
Ostjate ettemaksed	61 425	34 977
Võlad hankijatele		
Hankijatele tasumata arved	213 375	123 277
Maksuvõlad	23 563	56 764
Viitvõlad (aruandeperoodi maksmata kulud)		
Võlad toovõtjatele	57 262	55 249
Dividendivõlg	0	106 203
Muud viitvõlad	0	1 680

LUHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	386 836	407 359
--------------------------------------	----------------	----------------

PIKAAJALISED KOHUSTUSED

PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	0	0
--------------------------------------	----------	----------

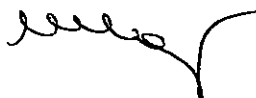
KOHUSTUSED KOKKU	386 836	407 359
-------------------------	----------------	----------------

OMAKAPITAL OSAUHINGUS

Osakapital nimiväärtuses	157 800	157 800
Reservid		
Kohustuslik reservkapital		
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	-2192	104 016
Aruandeaasta kasum (-kahjum)	212 411	58 931
OMAKAPITAL KOKKU	368 019	320 747

PASSIVA (kohustused ja omakapital) KOKKU	754 855	728 106
---	----------------	----------------

Mati Mägi



KASUMIARUANNE 2001

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
26 -06- 2002

	Eelmisel aastal 2000	Aruande- aastal 2001
ÄRITULU		
Realiseerimise netokaive	2 603 157	2 231 035
Muud antulud	3 390	46 610
ÄRITULUD KOKKU	2 606 547	2 277 645
ÄRIKULUD		
Kaubad, toore ja materjal	1 206 896	1 083 893
Mitmesugused tegevuskulud	577 016	560 426
Tööjõukulud		
sh Palgakulu	368 382	381 442
Sotsiaalmaksud	117 644	127 468
Kulum		
sh Põhivara kulum	98 436	53 248
Muud ärikulud (pv m kahjum, maksuviivis)	13 802	5 132
ÄRIKULUD KOKKU	2 382 176	2 211 609
<u>ARIKASUM (- KAHJUM)</u>	<u>224 371</u>	<u>66 036</u>
Finantstulud		
muud intressi- ja finantstulud	0	
Finantskulud		
Intressikulud (laenult)	11 960	7 105
KASUM (- KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST	212 411	58 931
Erakorralised tulud		
Erakorralised kulud		
ARUANDEAASTA PUHASKASUM (- KAHJUM)	212 411	<u>58 931</u>

Mati Mägi



Tallinna Linnakohus
Registriesakond
SISSE TULNUD
26 -06- 2002

JUHATUSE DEKLARATSIOON

Ariuhingu juhatus on ariscadustikust lahtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruandi, mis kajastab õigesti ja õiglaselt ariuhingu vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja hea raamatupidamistava nõudeid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupaeva 31.12.2001 ja aastaaruande koostamisaega 18.06.2002 vahemikul.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel. Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil ariuhingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamisaega seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda kaesoleval perioodil antud hinnangust.

Juhatus hinnangul on OU ELVES jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Aastaaruande koostamise alused ja kasutatud arvestusmeetodid

Arvestuse alused

Majandustehingud kirjendatakse soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses. Raamatupidamise aruanded koostatakse tekkepõhise arvestusprintsiibi kohaselt.

Nõuete hindamine

Ostjatelt laekumata arveid on hinnatud bilansis lahtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadeldud iga nõuet eraldi. Nõuded, mille kohta on teada, et nad on lootusetud, on bilansist välja kantud.

Varud

Tooraine ja materjal ning ostetud kaup muugiks võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja teistest otsestest väljaminekutest, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Valmistoodang ja lõpetamata toodang võetakse arvele tootmisomahinnas.

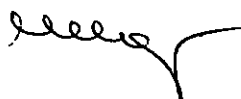
Varud on bilansis kajastatud, lahtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus ning nende kuluskandmisel kasutatakse kaalutud keskmise hinna meetodit.

Materiaalne põhivara

Põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 10000 krooni ning kasutuseaga üle ühe aasta. Materiaalsed põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest. Oma tarbeks valmistatud põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb tegelikest valmistamisväljaminekutest.

Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil lahtudes kasulikust toocast. Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

Matu Magi



- masinad ja seadmed	20% aastas
- arvutustehnika	20% aastas
- kontorimööbel	20% aastas
- transpordivahendid	20% aastas
- toornistad ja inventar	20% aastas

Tallinna Linnakohus
Registri osakond
SISSE TULNUD
26-06-2002

Rahavood

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudselt meetodil

Tulu

Muugitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel. Kauba muugi puhul on muugitulu tekkimise momendiks kauba omandiõiguse üleminek ostjale. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tekib nõudeõigus dividendidele.

Puhkusetasude reserv

Puhkusetasu kulu on kajastatud kohustuse tekkimise perioodil. Puhkusetasu reservi korrigeeritakse üks kord aastas - aruandeaasta lõpul. Väljateenitud puhkusetasu kajastatakse kasumiaruandes kuluna ning bilansis on võetud arvele lühiajalise kohustusena töövõtjate ees.

Reservide moodustamine

Vastavalt Ariseadustikule on OÜ LIIVTS moodustanud reservkapitali, mis moodustab 1/10 osakapitalist.

Mati Magi



2001 AASTAARUANDE LISAD

1 ARVESTUSSKEEM

Raamatupidamise arvestus toimub arvutis HansaRaama programmi abil, laadudes
Eesti Vabariigi seadustest

Linnala Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

2 NÕUDED OSTJATE VASTU

Nõuded ostjate vastu vahenesid võrreldes 2000 aastaga ja jäid 59 073 krooni
Aruandvatele isikutele jäi võlg 1680 krooni

26 -06- 2002

3 ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE KULUD

Ettemaksetena sai tehtud sõidukikindlustus 6 165 krooni, sõiduki rent 30 000, perioodika eest
3 252 ja tollile 200 krooni Kokku 39 617 krooni

4 VARUD

Varud ladudes suurenesid ja aasta lõpuks oli laoseis 514 820 krooni

5 PÕHIVARA LIIKUMINE

Osahingul oli 2001 a 31 detsembril seisuga ainult II grupi põhivara

	2000	2001
Põhivara soetusmaksumuses 01 01	235 031	408 541
Ostetud soetusmaksumuses	173 510	0
Muudi soetusmaksumuses	0	135 000
Põhivara soetusmaksumuses 31 12	408 541	273 541
Põhivara jääkmaksumus 01 01	81 928	157 002
Amortisatsioon kokku	251 539	169 787
Põhivara jääkmaksumus aasta lõpus 31,12	157 002	103 754

Muudi 2001 aastal sõiduauto BMW, mille soetamismaksumus oli 135 000 krooni, mis oli
muugihetkeks raamatupidamise andmetel amortiseerunud Uut põhivara ei soetatud

6 LÜHIAJALISED KOHUSTUSED

Pikendati pangalt saadud arvelduskrediiti ja laenu kasutatud jaak jäi 29 209 krooni
Ostjate ettemaks jäi seoses toote lõpetamisega jaanuaris 34 977 krooni

Maksuvõlad	Isiku tulumaks	11 335
	Sotsmaks	25 053
	Kaibemaks	19 611
	Töötusk maks	414
	Ensood tulumaks	351
	<u>kokku</u>	<u>56 764</u>

Võlad töövõtjatele	35 724
Puhkusereserv	19 525
<u>kokku</u>	<u>55 249</u>

7 Aktsiate ja osakutega tehinguid ei toimunud

8 Autode kasutusrent Uhisliisingult

I	VW Sharan 1,9TDI Firstline	renditud 09 08 1999 kuni 15 08 2002
	makstud 251 953	maksta 43 636
II	Audi A4 1,6 sõiduauto	renditud 13 02 2001 kuni 25 02 2005
	makstud 58 113	maksta 166 122

Matr Mägi

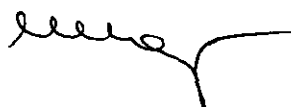


RAHAVOOGUDE ARUANNE

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD
26 -06- 2002

1 Rahavoogude muutus jooksvast tegevusest	2000	2001
1 1 Puhaskasumi mõju rahavoogudele		
1 1 1 Puhaskasum(-kahjum)	212 411	58 931
1 1 2 Materiaalse ja immateriaalse põhivara amortisatsioon kokku	98 436	53 248
1 1 3 Kasum põhivara muugist	0	-46 610
kokku	310 847	65 569
1 2 Rahavoogude muutus kaibekapitali muutusest (v a raha- lised vahendid)		
1 2 1 Nõuetest ostjatele	34690	2879
1 2 2 Mitmesugustest nõuetest	22	1680
1 2 3 Viitlaekumised	4222	0
1 2 4 Tulevaste perioodide kuludest	70 163	-37209
1 2 5 Varudest	-90 536	-8748
1 2 6 Võlakohustus / lühiajal laenud	0	-2002
1 2 7 Ettemaksetest ostjatelt	61 517	-26448
1 2 8 Hankijatele tasumata võlgadest	-93 322	-81673
1 2 9 Maksuvõlgadest	-35 380	33201
1 2 10 Aruandeaasta väljamaksmata kulud		-2013
1 2 11 Viitvõlad	12 104	0
kokku	-36 520	-120333
KOKKU 8.1.	274 327	-54 764
2 Rahavoogude muutused investeenmisest		
2 1 Laekumised põhivara muugist	0	46610
2 2 Kulutused põhivara ostuks	-173 510	0
KOKKU 8.2.	-173 510	46610
3 Rahavoogude muutused finantseerimisest		
3 1 Tagasimakstud lühiajalised laenud	-44 755	0
3 2 Tagasimakstud pikaajalised laenud	-44 445	0
KOKKU 8.3.	-89 200	0
RAHAVOOGUDE MUUTUSED KOKKU	11 617	-8 154

Matr Mägi



OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE

Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

26 -06- 2002

Osakapitali nimiväärtus 01 01 2001	157 800
Osakapitali nimiväärtus 31 12 2001	157 800
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	104 016
Eelm a brutodividendid väljamaksmata	106 203
2001 a jaotamata kasum	58 931
Omakapital kokku 31 12 2001	426 950

Osa nimiväärtused

Matī Magī	72 800	46 %
Marge Mägi	55 000	35 %
Marko Mägi	30 000	19 %
Kokku	157 800	

OU Elves osanike juhatus otsustas 2000 a kasumist maksta netodividende osanikele vastavalt osakute protsendile kokku 78 590 krooni , brutodividendid 106 203 krooni, mis jai 2001 aastal välja maksmata

2001 aasta kasumist otsustati maksta netodividende osanikele vastavalt osakute protsendile kokku 21 800 krooni, brutodividendid 29 460 krooni

Matī Mägi



Tallinna Linnakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

26 -06- 2002

MAJANDUSAASTA ARUANDE ALLKIRJAD

Osaühing "ELVES" juhatus on koostanud 2001 a tegevusaruande ja reamatu pidamise aastaaruande mille tapsustamine ja kannete lõpetamine toimus 18 06 2001 aastal

2001 a majandusaasta aruande koos bilansi, kasumiaruande ja lisadega kinnitas OU ELVES osanike koosolek 21 juunil 2002 a protokoll nr 32, nõustudes aruande sisuga

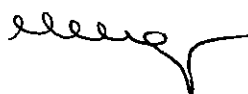
MATI MÄGI



MARGE MAGI



Mati Mägi



OSAUHING "ELVES" OSANIKE NIMEKIRI

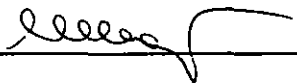
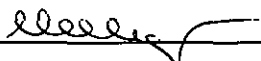
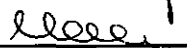
Tallinna Linnakohus
Registriesakond

SISSE TULNUD

26 -06- 2002

Reg number 10174267, osakapital 157800 krooni

seisuga 18 06 2002

Jrk	Osaniku nimi ja isikukood	Osaniku aadress	Juhataja allkiri
1	Matī Magī is kood 35305160291	Harjumaa	
2	Marge Magī is kood 45510020341	Harjumaa	
3	Marko Magī is kood 37707220349	Harjumaa	

Matī Māgī



Tallinna Linnakohus
Registrosakond
SISSE TULNUD
26 -06- 2002

**Audiitori jareldusotsus
ELVES OU osanikele.**

Oleme kontrollinud ELVES OU 31.12.2001 a lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Meie ulesandeks on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Soortasime auditi kooskõlas Eesti Vabariigi Auditortegevuse seaduse ja Auditeerimise eeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldab piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatapsusi. Auditi kaigus oleme valjavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Meie audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvame, et sooritatud audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Oleme seisukohal, et Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusest lahtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab seisuga 31 12 2001 a bilansi mahuks 728 106 krooni ja finantstulemuseks 58 931 krooni kasumit, kajastab oluliselt õigesti ja õiglaselt ELVES OU majandusaasta kasumit ja finantsseisundit seisuga 31 12 2001 a

Tallinnas 25 juunil 2002 a

[Signature]

Eve Filonenko
Vannutatud auditor